

ALDENHOVEN



Info Blatt

Verteilungsgebiet:
Aldenhoven, Dürboslar, Engelsdorf,
Freialdenhoven, Neu Patteren,
Niedermerz, Schleiden und Siersdorf

September 2013 / Nummer 9 / Woche 36

Die Bundestagswahl 2013



Plenarsaal des Deutschen Bundestages

Zahngold, Schmuck,
Uhren, Münzen,
Medaillen, Barren
Machen Sie
Ihr **ALTGOLD**



ZU **BARGELD**
Hier!

KRIESCHER

Augenoptikermeister
Uhrmachermeister
mit eigener Werkstatt

Alte Turmstr. 56, Aldenhoven
Telefon (0 24 64) 72 38

Montags geschlossen
Di.-Fr. von 9.30 bis 18.00 Uhr
Sa. von 9.30 bis 13.00 Uhr

Ambulanter Pflegedienst

MDK - geprüft mit der Note 1,0

HUMANITER



24-Std.-
Rufdienst

PFLEGESERVICE

Telefon (02464) 90 51 00

Cornelia Simons Auf der Komm 12 52457 Aldenhoven

Hühne & Krapp

Rechtsanwälte

Björn Hühne

Rechtsanwalt
u. Fachanwalt für Strafrecht

Georg Krapp

Rechtsanwalt

► Strafrecht ► Verkehrsrecht ► Arbeitsrecht ► Mietrecht ► Familienrecht ► Erbrecht

52428 Jüllich · Linnicher Straße 17

Telefon (02461) 4135 · Telefax (02461) 2882 · Notruf 24 Std. (0171) 6426738

E-Mail huehne-krapp@t-online.de · Internet www.huehne-krapp.de

LENZEN SCHREINEREI



Tischlermeister, gepr. Restaurator
mechan.
Einbruchhemmung
DIN 18104 Teil 1+2
Ausführliche Beratung bei uns.
Dorfstraße 33 • 52457 Aldenhoven-Freialdenhoven
Mail: Schreinerei.Lenzen@t-online.de • Web: www.Schreinerei-Lenzen.de
Tel. 0 24 64-17 25 • Fax 23 66

GRABMALE
FRAUENRATH
MARMOR · GRANIT

Treppen - Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten
- freitragende Treppen

52457 Aldenhoven/Siersdorf
Heidgasse 65

Tel. 0 24 64/17 86
Fax 0 24 64/67 03

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,



nach der Sommerpause hat der Gemeinderat am 05. September seine erste Sitzung. Wichtige Themen stehen auf der Tagesordnung. Unter anderem wird der neue Ratscherr Hans Rennett eingeführt. Er löst nunmehr für die CDU Herrn Amedeo Cellucci ab. Ebenfalls wird über die Neufestlegung der Ortschaften und der Gemeindebezirke abgestimmt. Für den Bereich der Ortschaften Aldenhoven, Niedermerz und Schleiden wurde von der SPD-Fraktion eine Änderung beantragt. Diese war not-

wendig geworden, nachdem der Wahlausschuss mit den Stimmen der SPD, FWG und F-L eine Änderung der Wahlbezirke zur Kommunalwahl 2014 beschlossen hatte. Die Vandalismusschäden haben, wie in jedem Jahr, in den Sommermonaten zugenommen. So wurde beispielhaft vermutlich von Einzeltätern ein Wegekreuz mit Hinweisen auf die jüdische Vergangenheit in Aldenhoven abgerissen und verunstaltet. Aber auch viele Scheiben unserer gemeindlichen Schulen wurden mutwillig zerstört. Diese Schäden sind

nicht versichert und werden über den Haushalt abgewickelt. Damit zahlen wir alle für die Dummheit Einzelner. Der gesetzliche Anspruch auf einen Kindergartenplatz ab dem 1. August war in aller Munde. Für unsere Gemeinde kann ich melden, dass die Umbaumaßnahmen in allen gemeindlichen Kindergärten nahezu abgeschlossen sind. In Schleiden fehlt es nur noch an einigen Einrichtungsgegenständen und der Herrichtung der Außenanlagen. Der katholische Kindergarten St. Elisabeth wird vermutlich im Laufe des Kindergarten-

Du kaufst keine neue Heizung, Dämmung oder Solaranlage.

Du kaufst den Respekt deiner Kinder und der Natur.

Deutschlands beliebteste Bausparkasse

Schwäbisch Hall

Ausgabe 36/2012

AM SONNTAG

€uro

Test Bausparkassen

sehr gut

Schwäbisch Hall

Mitgabe 36/2012

AM SONNTAG

€uro

Finanzieren Sie jetzt Ihre Modernisierung und senken Sie so Ihre Energiekosten.

- Unkompliziert und schnell bis zu 30.000 € Kredit
- Sonderzahlungen jederzeit möglich*
- Fester Zins bis zu 20 Jahren

* In der Ansparphase bis zu 5% jährlich des Zinszahlungsdarlehens der Bausparsumme, beim Bauspar-Darlehen immer und in beliebiger Höhe.

Beratung bei den Experten Ihrer genossenschaftlichen Bank und Schwäbisch Hall.

Ihre Raiffeisenbank eG
Aldenhoven
Kapuzinerstr. 2a
52457 Aldenhoven
Tel.: 02464 99100

Ihr Bezirksleiter
Bernd Carduck
Tel. 01522 2686600
bernd.carduck@schwaebisch-hall.de.de



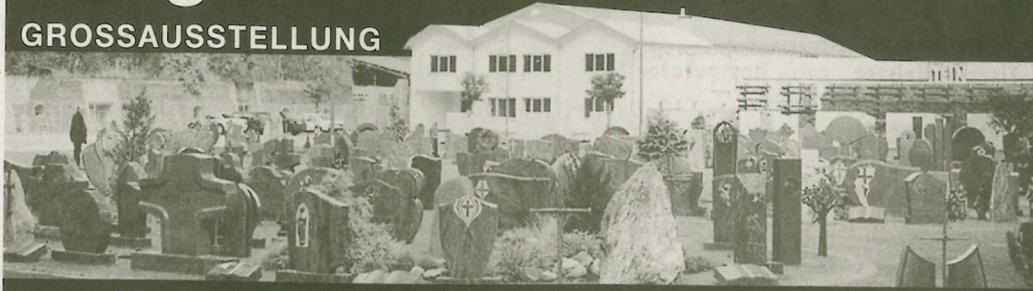
jahres 2013/2014 umziehen. Ein ehemaliges Grundschulgebäude in Aldenhoven wurde geräumt. Hier erfolgen nach den Ferien noch einige Umbaumaßnahmen. Auch soll die Zuwegung dann über die Straße An der Bleiche erfolgen. Damit haben wir im Gemeindegebiet die Vorgaben zum U 3-Ausbau weitestgehend erfüllt. Zudem stehen noch genügend Kindertagespflegeplätze bereit, so dass auch dringend unterzubringende Kinder einen Betreuungsplatz finden können.

Der Luftschutzzoll in Schleiden wurde und wird noch verfüllt. Damit ist die davon ausgehende Gefahr beseitigt. Ein zweiter Runder Tisch mit allen Betroffenen und den beteiligten Behörden im Rathaus soll Klarheit über die weitere Vorgehensweise geben. Für alle anderen offiziell bekannten Luftschutzzoll, die ebenfalls Bauwerke sind, hat sich der Kreis Düren für zuständig erklärt. Hier findet eine Gefahrenuntersuchung statt.

Am 22. September 2013 wählt Deutschland zum 18. Mal einen neuen Bundestag. In unserer Gemeinde sind 10.135 Wählerinnen und Wähler aufgerufen, an der Wahl teilzunehmen. Deutschlandweit sind es insgesamt 61,8 Millionen. Gehen

g r a b m a l e

GROSSAUSSTELLUNG



Fensterbänke · Treppenstufen · Küchenarbeitsplatten · Waschtischabdeckung

**herausragend in
qualität und preis**

B 57 zwischen alsdorf
und baesweiler
tel. 02401 / 89411

**frechen
STEIN**

auch Sie zur Wahl! Nutzen Sie Ihr Recht, Einfluss auf die Politik der nächsten vier Jahre zu nehmen. Wer nicht wählt, verschenkt die Chance, selbst über die Zukunft mitzubestimmen. Sich seiner Stimme aus Protest zu enthalten, ist nicht effektiv, denn auch wer nicht wählt, übt Einfluss aus. Die Höhe der Wahlbeteiligung hat Auswirkungen auf das Wahlergebnis. Nichtwähler unterstützen letztlich immer den Wahlgewinner, ob sie das nun wollen oder nicht. Deshalb: Nicht andere entscheiden las-

sen, selbst zur Wahl gehen!

In den kommenden Wochen finden in unserer Gemeinde viele Veranstaltungen statt. Das ist gerade nach den Ferien üblich. Wie schon so oft fällt das Schützenfest in Freialdenhoven auf das Wahlwochenende. War im letzten Jahr Michaela Hörning als Königin Mittelpunkt der Veranstaltungen, ist es nun ihr Ehemann Thomas, der der Bruderschaft für ein Jahr vorsteht. Wie es in einer echten Majestätenfamilie üblich ist, wird er von der Bambiniprinzessin Laura Hörning unter-

stützt. Ihnen stehen der Schülerprinz Pierre Zurkaulen und der Ehrenkönig Johannes Kanehl zur Seite. Neben dem umfangreichen Programm ist der Umzug durch den Ort am 22. September für jeden Teilnehmer und für jeden Zuschauer ebenfalls ein Erlebnis.

Das dürfen Sie sich nicht entgehen lassen. Ich würde auch Sie gerne begrüßen und verbleibe aus dem Rathaus

Ihr
Lothar Tertel
Bürgermeister

Neues Vorstandsmitglied bei der Raiffeisenbank eG Aldenhoven

Anzeige

Helmut Heinrichs übernimmt Amtsgeschäfte von Leonie Ottinger-Stevens

„Mit Helmut Heinrichs freuen wir uns“, so Kurt Hasse, Aufsichtsratsvorsitzender der Raiffeisenbank eG Aldenhoven, „einen erfahrenen Fachmann für unser Haus gewonnen zu haben, der zum 01. August 2013 die Aufgaben der aus Altersgründen ausscheidenden Leonie Ottinger-Stevens übernehmen wird.“ „Schließlich bringt Heinrichs 20 Jahre Vorstandserfahrung mit in sein Amt. Gemeinsam mit seinem Kollegen Ralf Schwegmann, der für sämtliche Marktbereiche zuständig ist, wird er nunmehr die Geschicke des Hauses lenken. Heinrichs wird für sämtliche Betriebsbereiche des Hauses zuständig sein. Ab sofort übernimmt er die Verantwortung für die Kreditabteilung, die Innenrevision, das Rechnungswesen und das Controlling. Mit der Neubesetzung der Vorstands-

position wollen wir unsere Kundennähe und die qualitativen Standards für unsere Mitglieder und Kunden erhalten“, so der Aufsichtsratsvorsitzende Kurt Hasse. Nach seiner Ausbildung und ersten beruflichen Schritten bei einer Genossenschaftsbank folgte die Verbandsprüferausbildung beim Rheinländischen Genossenschaftsverband. Nach 7-jähriger Prüfertätigkeit sowie leitenden Funktionen bei Verbands- und Ortsbanken führte der Weg des 56-jährigen Rheinländers in den Vorstand einer rheinländischen Genossenschaftsbank. Helmut Heinrichs lebt mit seiner Familie im Raum Bonn. Mit Blick auf die kommenden Aufgaben hofft Helmut Heinrichs, seine langjährige Erfahrung zum Wohle der Mitglieder und Kunden der Bank einbringen zu können und freut sich auf die Begegnung mit den Menschen in und um die Raiff-



eisenbank eG Aldenhoven. Mit einem ganz besonderen Dank verabschiedete sich Kurt Hasse von Leonie Ottinger-Stevens, die nach mehr als 23-jähriger Vorstandstätigkeit nun endgültig in den wohlverdienten Ruhestand treten kann. Das Einspringen in der Krankheitssituation eines Kollegen sei vorbildlich und alles andere als selbst-

verständlich. Der Dank erfolgte im Namen des Aufsichtsrates, der Mitarbeiter und Kunden für ihren herausragenden Einsatz. Für den nun folgenden „dritten Lebensabschnitt“ wünschte er ihr alles Gute, Glück und Zufriedenheit und mehr Zeit für Familie und Hobbys, diesmal jedoch ohne Unterbrechungen.

Hauptstraße 69
52499 Baesweiler-Setterich
24 Std. Ruf: 02401-608948

Privat:
Bettendorferstraße 22 a
52457 Aldenhoven-Siersdorf



- Ihr kompetenter Ansprechpartner in der Region um Aldenhoven für alle Fragen rund um eine Bestattung.
- Bestattungsvorsorge
- Auf Wunsch ratenfinanzierte Bestattungen in allen Preisklassen.
- Einzigartig im Bereich der Individualbestattung

Autohaus Göbbels

KFZ-Meisterbetrieb

Wartungs- und Reparaturarbeiten an allen Fahrzeugen
Hyundai Inspektionsdienst

- Inspektionen
- TÜV und AU
- Sofortölwechsel
- Bremsenservice
- Klimaanlage service
- Glasservice mit Versicherungsabrechnung
- Unfallinstandsetzung
- KFZ-Gutachten
- Reifenservice
- Motortest

52457 Aldenhoven-Schleiden - Landstr. 2
Tel. 0 24 64/17 95

Die nächste Ausgabe dieser Zeitung erscheint am:

Freitag, 04. Oktober 2013

Wir veröffentlichen gerne Ihre Berichte und Fotos über Ihre Veranstaltungen, Termine, Konzerte, Turniere, Basare... kostenlos!

→ VIP-Vorteil für Vereine: unter www.rmp.de/redaktion bevorzugte Veröffentlichung oder senden Sie Ihre Texte und Fotos per E-Mail an: redaktion@rmp.de

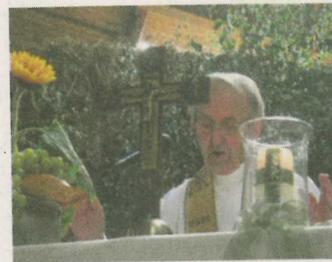
Wir freuen uns auf Sie!

Lokaler geht's nicht!



30. Erntedankfest Weiler-Langweiler

Gerade noch unter dem Silberkranz und nun feiern wir schon am Sonntag den 06. Oktober 2013 bereits unser 30. Erntedankfest. Wir, die 11 Familien der Ortsbauernschaft und natürlich Herr Pfarrer Maqua würden uns freuen, alle zum Fest der Früchte der Natur wieder begrüßen zu können. Nach einem zuerst kalten Sommer und trockenem Hochsommer, hoffen wir nun auf einen schönen Herbsttag an unserem Festtag. Vor langer Zeit sind die Heimdorfer Langweiler, Obermerz, Laurenzberg, Lürken, Langendorf, Lohn, Pützlohn, Erberich und Pattern längst im Tagebau versunken, so treffen sich viele unserer Gäste traditionell bei unserem Fest nach einem Jahr, das wieder einmal nur so dahin geflogen ist. Vieles ist in diesem Jahr geschehen wie z. B. die Wahlen und auch andere Gesprächsthemen gibt es immer. Das Erntedankfest beginnt um 10.30 Uhr mit dem Dankgottesdienst in der Halle der Familie Kockerols (letzter Hof links) natürlich mit unserem Pfarrer Maqua. Der Kirchenchor, die St. - Matthäus - Schützenbruderschaft 1927 e.V. Neu - Pattern und die Bläser - Freunde aus Kinzweiler werden uns auch dieses Jahr bei der feierlichen Messe begleiten. Der Altar wird wie immer liebevoll mit Blumen und Früchten des Feldes und der Gärten gestaltet. Die Gaben werden von den Kindern zum Altar getragen und die Fürbitten von den Familienmitglie-



dern des Weilers vorgetragen. Die Kollekte wird für die Mission des verstorbenen Niedermerzer Paters Anton in Brasilien gesammelt. Nach dem feierlichen Hochamt, ist wie jedes Jahr wieder für das leibliche Wohl gesorgt. Erst der Frühschoppen und dann das traditionelle Erbsensuppenessen. Um 14.00 Uhr wird das Kuchenbuffet eröffnet (ausschließlich mit selbstgebackenen Kuchen). Für die Unterhaltung der Kinder wird auch dieses Jahr wieder gesorgt sein. Ein kleiner Bauernmarkt der sich in den letzten Jahren etabliert hat, wird das Programm abrunden. Der Erlös dieser Veranstaltung wird wieder wie die Jahre vorher, einem gemeinnützigen Zweck zugeführt werden, denn Hilfe wird immer benötigt. Sei es für die Kinderkrebstation des Klinikums Aachen, der Stephanusschule Selgersdorf oder aber auch für sonstige ansässige Vereine, Kindergärten, etc. Die Ortsbauernschaft Weiler - Langweiler, wird sich wieder über die zahlreichen großen und kleinen Besucher aus nah und fern freuen. Weiler - Langweiler, August 2013

ALDENHOVEN

Info Blatt

Verkaufsgeschäft
Altenheim, Dorfcafé, Engländerhof,
Erschließung des Naturschutzgebietes,
Hilfen, Schulen und Sanität



RMP

RAUTENBERG MEDIA & PRINT VERLAG KG
Kasinostraße 26-28 · 53842 Troisdorf · www.rmp.de

ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG DRUCKE · WEB-AUFTRITTE

Ob Werbung, Image oder Corporate Design – wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir, ich freue mich auf Sie.



MEDIENBERATER
Johannes Henkel

FON 02452 7390

FAX 02452 7390

MOBIL 0177 3840060

E-MAIL j.henkel@rmp.de

Geburtstage September 2013

80 Jahre

24.09.1933 Talarico, Antonio, Elsa-Brändström-Straße 12, Aldenhoven-Siersdorf

27.09.1933 Kolloch, Hildegard, Westring 13, Aldenhoven

28.09.1933 Leisen, Maria Elisabeth, Ostring 59, Aldenhoven

81 Jahre

15.09.1932 Kramer, Lothar, Pütz-dorfer Straße 18, Aldenhoven

20.09.1932 Zwiazek, Inge, Westring 13, Aldenhoven

23.09.1932 Karduck, Gertrud Maria, Schulstraße 1, Aldenhoven-Freialdenhoven

82 Jahre

21.09.1931 Offermanns, Heinrich, In der Gracht 1, Aldenhoven-Niedermerz

28.09.1931 Paffen, Rosemarie, Hoengener Weg 13, Aldenhoven-Siersdorf

83 Jahre

13.09.1930 Steinbusch, Anna Maria Sibilla, Siersdorfer Straße 114, Aldenhoven-Schleiden

14.09.1930 Goebel, Wilhelm, Frauenrather Straße 19, Aldenhoven

84 Jahre

26.09.1929 Kupper, Agnes, Markfestestraße 12, Aldenhoven

85 Jahre

12.09.1928 Luttmeyer, Heinrich Erich, Burgstraße 54, Aldenhoven-Dürboslar

20.09.1928 Raschen, Anna Hele-

na, Im Hühnerkamp 2, Aldenhoven-Freialdenhoven

86 Jahre

15.09.1927 Linnartz Anna, Kapuzinerstraße 10, Aldenhoven

28.09.1927 Römer, Josef Michael, Bettendorferstraße 71, Siersdorf

29.09.1927 Artelt, Notburga Sophie, Frauenrather-Straße 21, Aldenhoven

87 Jahre

14.09.1926 Jansen, Wladyslawa, Van Goer Str. 7, Aldenhoven-Schleiden

18.09.1926 Fischer, Margareta Marie, Martinusstraße 8, Aldenhoven

89 Jahre

02.09.1924 Frenzel, Klaus Joachim, Heinrich-Franken-Straße 21, Aldenhoven-Siersdorf

22.09.1924 Kahl, Wilhelm Hubert, Schützenstraße 15, Aldenhoven-Schleiden

90 Jahre

27.09.1923 Zurkaulen, Maria Helene, Dorfstraße 24, Aldenhoven-Freialdenhoven

91 Jahre

08.09.1922 Brehm, Christina, St.-Ursula-Straße 15, Aldenhoven-Dürboslar

92 Jahre

17.09.1921 Kurth, Agnes, Von-Palands-Straße 26, Aldenhoven-Niedermerz

93 Jahre

03.09.1920 Kremers, Sibilla, Driesch 8, Aldenhoven-Niedermerz

Diamantene Hochzeit im September 2013

am 02.09.2013
Hermann u. Gertrud Karduck

Schulstraße 1, 52457 Aldenhoven
feiern am 13.09.2013

Aktivitäten zum Tag des offenen Denkmals

Der Tag des offenen Denkmals jährt sich in diesem Jahr am 8. September 2013 zum 20. Mal. Im Jahr 1993 waren bundesweit rund 3.500 Denkmäler in ca. 1.200 teilnehmenden Kommunen geöffnet. Diese Zahlen haben sich bis heute mehr als verdoppelt und auch die Besucherzahlen sind stetig angestiegen. Ein Zeichen dafür, dass Kultur, Denkmalschutz und Denkmalpflege auch heute noch ein wichtiges Thema in der Bevölkerung sind. Die Gemeinde Aldenhoven ist stolz darauf, dass von

den im Jahr 2013 8.000 teilnehmenden Denkmälern, vier aus dem Gemeindegebiet stammen. So werden der Alte Turm in Aldenhoven (Alte Turmstraße 30), das Bergbaumuseum in Aldenhoven (Dietrich-Mülfahrt-Straße 8a), die Burg Engelsdorf (Engelsdorfer Burg 1) und die Deutschordenskommende Siersdorf (Kirchstraße 1) am Tag des offenen Denkmals ihre Tore öffnen und halbstündlich Führungen für interessierte Besucher anbieten. Die Öffnungszeiten sind im Ein-

zelen: Alter Turm 11.00 - 17.00
Bergbaumuseum 12.00 - 17.00 Uhr
Burg Engelsdorf 11.00 - 17.00
Deutschordenskommende 14.00 - 16.00 Uhr

Neben den Führungen wird es am Bergbaumuseum, dem Alten Turm und der Burg Engelsdorf auch wieder ein reichhaltiges Speisenangebot sowie kalte Getränke geben und die Kommende Siersdorf bietet mit Informationsständen des Fördervereins und des Ortskuratoriums Jülicher Land/Euregio der Deutschen Stiftung Denkmalschutz weitreichende Informationen zum Thema Denkmalschutz und Denkmalpflege.

Zusätzlich zum genannten Programm bietet die Gemeinde Aldenhoven gemeinsam mit der Stadt Jülich und der Gemeinde Niederzier eine geführte Radtour

unter dem Motto „die Via Belgica erleben“ zur Meilenstation an der Sophienhöhe an.

Gestartet wird in der Gemeinde Aldenhoven an der Kommende in Siersdorf (vorher Möglichkeit, einer Führung beizuwohnen) und am Alten Turm in Aldenhoven jeweils um 13.00 Uhr. Nach einem Zwischenstopp um 13.30 Uhr an der Engelsdorfer Burg zur Erfrischung oder Teilnahme an einer kurzen Führung geht es ab 14.00 Uhr weiter auf die nächste Etappe zur Zitadelle in Jülich. Von dort fahren alle Gruppen gemeinsam weiter zur Meilenstation. Dort erwartet die Radfahrer ein Vortrag zum Thema Via Belgica und „römische“ Speisen und Getränke. Die Heimfahrt kann jeder Teilnehmer nach eigenen Wünschen planen.

Dreiner's Mühle
Antiquitäten & Deko
auf über 350 qm und 3 Etagen
Di., Do., Fr. 10-13 Uhr 14.30-19 Uhr, Sa. 11-16 Uhr
Sonntagsnachmittags offen, kein Verkauf Inh. D. Kaiser
www.Antiquitaeten-Dreiners-Muehle.de INFO@Antiquitaeten-Dreiners-Muehle.de
D-52379 Langerwehe • Hauptstr. 154 • 02423/4078024 • 0173/4698752

Rückzug der U.S.A. aus der Kommunalpolitik der Gemeinde Aldenhoven

Die Unabhängige soziale Alternative (U.S.A.) hat sich aus der Kommunalpolitik der Gemeinde Aldenhoven zurückgezogen.

Auf ihrer Jahreshauptversammlung hat die U.S.A. beschlossen nicht mehr bei der im nächsten Jahr stattfindenden Kom-

munalwahl anzutreten. Für das Jahrelang gegebene Vertrauen möchten wir uns bei allen Wählern, Bürgern, Mitgliedern und Gönnern, recht herzlich bedanken.

Gez. Peter Rudolf und
Brigitte Rüffer-Schleif

W. KREUDER
Lederfabrikation
Exklusive Handwerkskunst seit 1824

- Möbelhaus • Raumausstattung
- Gardinen/Sonnenschutz • Polsterei • Sattlerei
- Wohnmobilpolster • Lederrestauration • Lederpflege

Bis zu 50 Polstergarnituren sind sofort lieferbar!

Möbelhaus W. Kreuder
Hauptstraße 195
52379 Langerwehe
Telefon: 0 24 23 - 90 29 22
w.kreuderfa@t-online.de • www.w-kreuder.de

Öffnungszeiten:
Mo-Fr: 10.00 - 18.00 Uhr
Sa.: 10.00 - 13.00 Uhr
Sonntags geschlossen

Wings

BESTATTUNGEN

Erledigung aller Formalitäten

Alte Turmstraße 62
52457 Aldenhoven
Telefon 02464/1753
Telefax 02464/1743

125
JAHRE



BESTATTER
VOM HANDWERK GEPRÜFT

Veranstaltungstermine

6. Sept. 2013
Versammlung - MK/RK Aldenhoven, Vereinsheim ab 20 Uhr

7. Sept. 2013
Reibekuchenfest - IG Engelsdorf
Sommerfest - St.-Sebastianus-Schützenbruderschaft Aldenhoven, Sportplatz
Weinfest in Neu Pattern - St.-Matthäus-Schützenbruderschaft Pattern 1927 e.V.
Neu Pattern, in und um Haus Pattern ab 15 Uhr Veranstalter: St.-Matthäus-Schützenbruderschaft Pattern 1927 e.V.

8. Sept. 2013
Tag des offenen Denkmals
14 Uhr Teilnahme: Tag des offenen Denkmals - Förderverein Kommende Siersdorf e.V.
Siersdorf, ehem. Deutschordens-Kommende Förderverein Kommende Siersdorf e.V.

9. Sept. 2013
19 Uhr Wirbelsäulengymnastik Schleiden, Gymnastikhalle

12. Sept. 2013
Teilnahme Oktav in der Pfarrkirche - Bergmännischer-Traditionsverein
Veranstalter: Bergmännischer-Traditionsverein

14. Sept. 2013
Ausflug nach Bonn ins ehemalige Regierungsviertel - Heimatverein Schleiden e.V.
Abfahrt 12 Uhr ab Denkmal Schleiden

Grillen - MK/RK Aldenhoven Aldenhoven, Vereinsheim, ab 18 Uhr
Kinderfahrt - AWO Siersdorf
Veranstalter: AWO Siersdorf

16. Sept. 2013
19 Uhr Wirbelsäulengymnastik Schleiden, Gymnastikhalle

20. - 23. Sept. 2013
Schützenfest St.-Mauritius-Schützenbruderschaft Freialdenhoven Freialdenhoven
Veranstalter: St.-Mauritius-Schützenbruderschaft Freialdenhoven

22. Sept. 2013
Bundestagswahl

23. Sept. 2013
Infonachmittag für alle Interessierten - Förderverein Kommende Siersdorf
Pfarrsaal der katholischen Kirche St. Johannes in Siersdorf

24. Sept. 2013
Tagesfahrt - Senioren Invalidenverein Siersdorf
Besichtigung Flughafen Köln/Bonn, Schiffsfahrt auf dem Rhein
Veranstalter: Senioren Invalidenverein Siersdorf

30. Sept. 2013
19 Uhr Wirbelsäulengymnastik Schleiden, Gymnastikhalle

3. Okt. 2013
Fahrt MK - MK/RK Aldenhoven Königsvogelschuss und Oktoberfest
St.-Sebastianus-Schützenbruderschaft Aldenhoven,
Pfarrheim St. Martin

EINSCHULUNG

und für alle anderen familiären Anlässe
Der erste Schultag bleibt Ihrem Kind für immer im Gedächtnis.
Die Anzeige ist eine tolle Erinnerung an diesen Tag.

Liebe Samarah,
zum Schulanfang wünschen wir Dir einen erfolgreichen Start.
Oma Gerda & Opa Willi
Wir lieben Dich!
Köln, im August 2013
F19-11
je 9,00 Euro

Liebe Mia,
wir wünschen Dir einen unvergesslichen, großartigen ERSTEN SCHULTAG!
Mami, Vati, Heike & Paul
F31-11
je 9,00 Euro

Lieber Tassilo,
wir wünschen Dir einen tollen, großartigen, coolen ERSTEN SCHULTAG!
Kendra Mami Omili Ben Papa Opapa
F36-11
je 9,00 Euro

HURRA, HURRA,
heute ist Kilians erster Schultag da!
Wir entlassen Dich in die Welt der Zahlen und Buchstaben und hoffen Du hast einen erfolgreichen Anfang.
MAMA EDITH & PAPA SWEN
Hamburg, September 2005
F28-11
13,00 Euro

Schule Kindergarten
FS 01-12
Lieber Timmy,
die Kindergartenzeit liegt nun hinter Dir, zu Deinem Schulanfang gratulieren wir in der Schule. Du wirst das Alphabet und die Lesarten, Rechnen und Schreiben gut.
Deine Oma Heidi und Opa Rudolf

In 3 einfachen Schritten – aussuchen, gestalten und online buchen: www.rmp-familienanzeigen.de

RMP Telefonische Anzeigen-Bestellung: 02241 260-0
RAUTENBERG MEDIA & PRINT VERLAG KG
Kasinostraße 26-28 · 53842 Troisdorf · www.rmp.de

FIRMENANZEIGEN EINFACH ONLINE SCHALTEN

Jetzt NEU!

Maße 90 x 60 mm
Anz.code G013-10



Maße 90 x 60 mm
Anz.code G010-10



Maße 90 x 65 mm
Anz.code G007-10



Maße 90 x 60 mm
Anz.code G001-10



Rücken Sie Ihr Unternehmen in das rechte Licht! Gestalten und schalten Sie Ihre Werbung einfach online unter:

www.rmp-anzeigen.de/firmenanzeigen **RMP**

HERBSTTAGE

mit großer Eintauschaktion

AUSSTELLUNGSSTÜCKE bis zu

-20% -30%
-40% -50%
-60% -70%

Ihre gebrauchten Möbel nehmen wir nach wie vor zu besten Preisen
in Zahlung (wenn möglich, bitte Foto mitbringen).



GROSSER
WERKSVERKAUF!
20%
AUF ALLES!
(ausgenommen bereits
reduzierte Ware)

Unschlagbare Preise für TOP-Qualität

Auf Dekoartikel gewähren wir Ihnen **10% Rabatt.**
(ausgenommen bereits reduzierte Ware)

HERBST-AKTION

Wir sind täglich von 9.30 bis 18.00 Uhr
für Sie da, auch an Sonn- und
Feiertagen (natürlich mit Verkauf)!



Sie haben bereits eine Vorstellung Ihrer zukünftigen Möbel? Kein Problem!
Ob Schrankwand, TV-Schrank, Couchtisch,... wir bauen es für Sie! Fragen Sie unsere qualifizierten Verkäufer.
Fast alles ist möglich!

MÖBEL LAND

Ihr Möbelland-Team

in Hergersberg 7 (Nähe ArsKrippana)

B-4760 Manderfeld BELGIEN

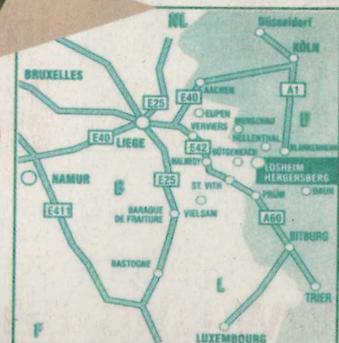
(am Grenzübergang Losheim/Eifel)

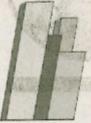
Tel. 0032 / 80 549 038

info@moebelland.be - www.moebelland.be

Nix wie hin!

Jeder Kunde erhält
ein Präsent!





Ha-Ra®
Das Original

Ha-Ra-Agentur
Waltraud Vonderstein

Lerchenweg 5
52457 Aldenhoven
Tel. 0 24 64/88 53

Fundsachen

Folgende Fundsachen wurden beim Bürgerbüro der Gemeinde Aldenhoven abgegeben:
Schirme, 1 Jacke, Fahrräder, Rolllator, 1 Handy
Das Bürgerbüro (Telefon-Nr. 02464-586-124, 125, 159) steht Ihnen gerne für weitere Auskünfte zur Verfügung.



Schenken Sie Trost!

Bitte unterstützen Sie das Kinderhospiz Bethel für unheilbar kranke Kinder.

Online spenden unter
www.kinderhospiz-bethel.de

Bethel

Rita Nau

Reiki-Meisterin /-Lehrerin

- Energie- und Heilarbeit
- Chakren-Reinigung
- Chakran-Ausgleich
- energetische Gesichtsmassage
- Reiki-Treffen
- Allergien lösen (nach Körbler)

Von-Pforzheim-Str. 5
52457 Aldenhoven

Tel.: 02464/6548
Mobil: 0157/860 53650
energiearbeit@rita-nau.de
www.rita-nau.de

Siersdorf: Förderverein Kommende Siersdorf e.V. lädt ein:

der Förderverein Kommende Siersdorf e.V. führt am Sonntag, dem 29.09.2013, im Pfarrsaal der Kirchengemeinde St. Johannes d.T. Siersdorf (Kirchstraße), um 17.00 Uhr eine Informationsveranstaltung durch. Ende 2012 hat der Förderverein das ruinöse Herrenhaus der ehemaligen Deutschordens-Kommende in seinen Besitz übernommen. Mit

finanzieller Unterstützung der Bundesrepublik Deutschland und des Landes Nordrhein-Westfalen konnte in diesem Jahr mit der Bestandssicherung des denkmalgeschützten Herrenhauses begonnen werden. Die notwendigen Arbeiten werden zwar noch einige Jahre in Anspruch nehmen, jedoch sind wir zuversichtlich den Erhalt konti-

nuierlich voranzutreiben. Alle Interessierten sind herzlich dazu eingeladen, sich über die Aktivitäten zur Rettung dieses national wertvollen Kulturdenkmals zu informieren. Neben dem Vorstand des Fördervereins wird auch der Architekt Dipl.-Ing. Ekkehard Kandler (Köln) die durchgeführten und geplanten Arbeiten vorstellen.

Sommerfest der St.-Sebastianus-Schützenbruderschaft in Aldenhoven

Aller guten Dinge sind drei und so lädt die Jugendabteilung der St.-Sebastianus-Schützen aus Aldenhoven zum dritten Mal zu Ihrem Sommerfest am Sportplatz in Aldenhoven ein. Neben Torwandschießen, Fußball spielen, Hüpfburg und vielen anderen Attraktionen locken auch in diesem Jahr wieder

einige Wettbewerbe und tolle Preise für Jung und Alt. Besonders beliebt im Vorjahr waren zum einen die Biathlon-Wettbewerbe in verschiedenen Klassen, zum anderen das abschließende Fußballspiel „Jung gegen Alt“ bzw. „Eltern gegen Kinder“, das die jugendlichen Kicker vor einem Jahr mit 10:8

für sich entscheiden konnten. Das Sommerfest steigt am 7. September 2013 ab 13.00 Uhr auf dem Sportplatz in Aldenhoven und für das leibliche Wohl ist selbstverständlich wie immer gesorgt. Und auch die Überraschungen sollen in diesem Jahr wieder nicht zu kurz kommen.“

Verkehrswacht Jülich veranstaltet im Verkehrsübungspark in Koslar die 45. Fahrrad-Börse

Jülich. Am Sonntag, 15. September, findet ab 9.30 bis 12.00 Uhr im VerkehrsÜbungPark der Verkehrswacht Jülich in Jülich-Koslar die 45. Fahrradbörse statt. Das Übungsfahren mit dem PKW oder Motorrad ist deshalb an diesem Sonntag erst ab 12.00 Uhr möglich. Bei der Börse, zu der der Eintritt frei ist, können Räder aller Größen und Zubehör angebo-

ten und erworben werden. Diese Geschäfte wickeln die Anbieter und Käufer untereinander selbst ab. Die Polizeiwache Jülich wird wieder kostenlos Räder codieren. Dazu ist der Personalausweis und ein Eigentumsnachweis für das Rad erforderlich. Am Infostand der Verkehrssicherheitsberater der Kreispolizeibehörde Düren gibt es Informationen zu Kindersitzen im

Auto. Voraussichtlich wird auch der ADFC Aachen mit einem Infostand vertreten sein. Die Verkehrswacht bietet gegen Spende Getränke an. Die Zufahrt zum VÜP ist beschildert; aus weiterer Umgebung dem Hinweis „Brückenkopf-park“ folgen. Die 46. Fahrradbörse findet am Sonntag, 6. April 2014, an gleicher Stelle statt. Info: www.verkehrswacht-juelich.de.

Wahllokal in Freialdenhoven muss verlegt werden

Bei der Bundestagswahl am 22. September 2013 müssen die Wählerinnen und Wähler aus Freialdenhoven in einem anderen Wahllokal als sonst üblich wählen. Der Wahlraum wird ausnahmsweise im Schützenheim Freialdenhoven, Pastoratsstraße 1, eingerichtet. Die Verlegung wurde notwendig, weil

das nebenan gelegene Feuerwehrgerätehaus, das sonst üblicherweise als Wahllokal dient, zurzeit wegen Baumaßnahmen nicht zur Verfügung steht. Alle Wahlberechtigten aus Freialdenhoven werden gebeten, dies zu beachten. Name und Adresse des Ausweich-Wahllokals sind auch auf den Wahlbe-

nachrichtigungskarten aufgedruckt, die bis zum 01.09.2013 verteilt werden. In Neu Pattern wird bei dieser Wahl wieder im angestammten Wahllokal im Haus Pattern gewählt. Hier war zur letzten Landtagswahl im Jahr 2012 eine Verlegung des Wahlraumes notwendig geworden.

rund ums haus



Wandfarbe von Mutter Erde

Die legendäre Sumpfkalkfarbe von Kreidezeit

Kalk ist seit über 14.000 Jahren als Baustoff und Anstrichmittel bekannt und bewährt. Die Umweltfreundlichkeit und die positive Auswirkung auf das Wohnraumklima haben Kalk heute wieder besonders interessant gemacht. Sumpfkalk ist auf natürliche Weise wasserfest, antistatisch, hochgradig diffusionsoffen, schimmelhemmend und emissionsfrei. Die nach optimierten historischen Rezepturen hergestellte Sumpfkalkfarbe der Naturfarben-Ideenschmiede Kreidezeit wird ausschließlich aus hochwertigen Rohstoffen hergestellt. Weder Titanoxid noch die üblichen synthetischen Bindemittelzusätze kommen zum Einsatz. Die Inhaltsstoffe dieser Sumpfkalkfarbe sind voll deklariert. Sie wurde von Öko-Test mit „sehr gut“ bewertet.

Diese Wandfarbe ist vielseitig für den gesamten Innenbereich einsetzbar. Sie zeichnet sich durch ein für Kalkfarben enormes Binde- und Haftvermögen aus. Das besondere Herstellungsverfahren und die spezielle Rezeptur ergeben harte und spritzwasserfeste Oberflächen. Diese echte Sumpfkalkfarbe hat ein hohes Reflexionsvermögen, was den legendären klassischen Kalklüstereffekt mit semitransparenter Optik bewirkt. Dadurch ist die Sumpfkalkfarbe auch der ideale Untergrund für Wandlasuren. Die verarbeitungsfertige Sumpfkalkfarbe gibt es in zwei Varianten: als glatte Sumpfkalkfarbe, matt, natürlich weiß und als Sumpfkalkfarbe gefüllt mit feinem Streichputz-Cha-

rakter durch reinen Marmorsand. Dadurch werden leichte Strukturunterschiede ausgeglichen. Poren und kleinere Risse können zugeglättet werden. Sumpfkalkfarbe deckt in zwei Anstrichen, ist leicht anzuwenden und kann mit Naturpigmenten vielfältig abgetönt werden. So entstehen Oberflächen mit dezenter Leuchtkraft und eindrucksvoller Tiefenwirkung. Echte Sumpfkalkfarbe ist emissionsfrei und geruchlos, deshalb auch für Allergiker optimal geeignet, die Farbreste sind kompostierbar.

Die Nachfrage nach Alternativen zu herkömmlicher Industrieware steigt. Kreidezeit hat sich seit 1986 auf das Aufspüren, Wiederentdecken und Verbessern historischer Naturfarben-Rezepturen und alter Handwerkstechniken spezialisiert. Viele Produkte wurden bereits mehrfach von ÖkoTest mit „sehr gut“ bewertet. Das Bundespräsidialamt in Berlin, das Residenzschloss und das Goethehaus in Weimar sind beispielsweise mit konsequent ökologischen Naturfarben aus Sehlen restauriert worden. Das Unternehmen engagiert sich auch in Umweltfragen, beispielsweise zum Schutz des Regenwaldes. Nach dem Motto „1 m² Sumpfkalkfarbe streichen = 1 m² Regenwald kaufen“ wird für jeden 10 l - Eimer Sumpfkalkfarbe ein Betrag von € 0,38 als Spende an Rettet den Regenwald e.V. überwiesen. Mit diesen Spendengeldern werden in Ecuador, am Intag, strategisch sinnvoll Gebiete im Regenwald aufgekauft und mit einer Eintragung im Grundbuch unter Ausschluss der

Möglichkeit des Weiterverkaufs an die indigene Bevölkerung übertragen. So konnte Kreidezeit gemeinsam mit den Kunden von 2007 bis 2012 ca. Euro 20.000,00 (für 2012

Euro 5.981,39, für 2011 Euro 5.310,69) überweisen und auf diesem Wege 2.368.421 m² Regenwald für die folgenden Generationen aufkaufen und erhalten lassen.

Maler & Lackierer

Grubert

Gerhard Grubert
Ostring 34
52457 Aldenhoven

Tel. 02464 / 584 559
Fax 02464 / 584 560
Mobil 0160 97511188

Gartengestaltung Schmitz

Dipl. Ingenieur (FH)
Gerd Schmitz
Bachstraße 5
52372 Kreuzau/Thum
Telefon:
02427 - 904297

- Beratung/Planung
- Natursteinarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Holzbau
- Gehölz- & Heckenschnitt
- Obstgehölzschnitt
- Baumfällung
- Baumpflege
- Rasenpflege
- Landschaftsplanung

Jetzt:
**Garagentor-
Austausch-Aktion**
Von heute auf morgen bei Ihnen „fix & fertig“

novoferm
MIT TÜV-GEPRÜFTER
MONTAGE NACH
EN 12635

Tor-Center
Garagentore Verkaufs- und Montage-Service

GTA Hochhaus
Tel. 02465-1030
gta.hochhaus@t-online.de
www.gta-hochhaus.de

GEORG rüland Ihr Partner für
Sanitär & Heizung

- Heizungsbau • Öl- & Gasfeuerungen
- Sanitärinstallationen

Markfestestr. 39 • 52457 Aldenhoven
Telefon 0 24 64-9 90 80 • Telefax 0 24 64-99 08 22

Bundestagswahl: „Der Bundestag ist die Stimme der Bürger“

Am 22. September 2013 sind 61,8 Millionen Bürgerinnen und Bürger dazu aufgerufen, über die Zusammensetzung des 18. Deutschen Bundestages bestimmen. „Alle Staatsgewalt geht vom Volke aus“, heißt es im Grundgesetz. In besonderer Weise trifft das auf den Bundestag zu. Denn das Parlament ist das einzige Verfassungsorgan, das vom Volk direkt gewählt wird.

Die Abgeordneten des Bundestages sind die Vertreter der Bürgerinnen und Bürger, nehmen ihre Probleme und Anliegen auf und tragen sie ins Parlament als dem zentralen Ort, an dem unterschiedliche Auffassungen über den richtigen politischen Weg formuliert und diskutiert sowie notwendige Entscheidungen getroffen werden. Wer ihre Interessen in Berlin vertritt, überlassen die Wählerinnen und Wähler nicht dem Zufall.

Wahlberechtigt zur Bundestagswahl sind grundsätzlich alle deutschen Staatsangehörigen, die am Wahltag das 18. Lebensjahr vollendet haben und seit mindestens drei Monaten in Deutschland eine Wohnung innehaben. Im Unterschied zur Kommunalwahl ist die Altersgrenze bei der Bundestagswahl nicht auf 16 Jahre gesenkt worden. Auch Deutsche, die im Ausland wohnen, sind zur Bundestagswahl wahlberechtigt. Sie müssen aber an ihrem letzten

Wohnort in Deutschland einen Antrag stellen, damit sie dort an der Wahl teilnehmen dürfen.

Zwischen dem 23. August 2013 und dem 01. September 2013 wurden in allen Ortschaften der Gemeinde die **Wahlbenachrichtigungskarten** verteilt. Dort kann jeder nachlesen, in welchem Wahlraum er seine Stimmen abgeben kann.

Am Wahltag, dem 22. September 2013, sind die **Wahllokale** wie immer von 8:00 Uhr - 18:00 Uhr geöffnet. Zur Stimmabgabe sollen die Wählerinnen und Wähler ihre Wahlbenachrichtigung mitbringen und müssen sich auf Verlangen durch ihren Personalausweis oder Reisepass ausweisen. Wer seine Karte nicht mehr findet, kann auch ohne wählen, sofern er im Wählerverzeichnis eingetragen ist.

Wer am Wahltag sein Wahllokal nicht aufsuchen kann, der kann seine Stimmen per **Briefwahl** abgeben. Dazu benötigt er einen Wahlschein und die entsprechenden Briefwahlunterlagen. Diese können beim Wahlamt im Rathaus der Gemeinde Aldenhoven beantragt werden. Die einfachste Möglichkeit der Beantragung besteht darin, den Online-Antrag im Internet unter www.aldenhoven.de auszufüllen. Wer nicht die Möglichkeit hat, den Briefwahlantrag im Internet zu stellen, der kann selbstverständlich auch den Wahlscheinantrag auf der Rückseite der Wahlbenachrichtigungskarte benutzen. Bitte vergessen Sie nicht, auf dem Antrag Ihr **Geburtsdatum einzutragen** und diesen zu unterschreiben! Briefwahlanträge müssen entweder per Post an die Gemeindeverwaltung geschickt werden oder persönlich dort abgegeben werden. Wer ins Rathaus kommt, kann dort auch direkt per Brief wählen. Das Wahlamt ist bemüht, alle eingegangenen Anträge unverzüglich zu bearbeiten und die Unterlagen spätestens 3 Werktage nach Antragseingang zuzustellen. Briefwahlanträge können nur bis zum 20. September 2013, 18:00 Uhr gestellt werden. Danach ist ein Antrag nur noch bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung möglich und dies

auch nur bis zum Wahltag um 15:00 Uhr.

Jeder Wähler hat bei der Bundestagswahl zwei Stimmen, die sog. **Erststimme und Zweitstimme**. Die Erststimme wird auf der linken Hälfte des Stimmzettels abgegeben. Mit ihr wird der Direktbewerber des Wahlkreises gewählt. Der Wähler hat die Entscheidung zwischen den entsprechenden Wahlkreisvorschlägen. Die Zweitstimme wird auf der rechten Hälfte des Stimmzettels (Blaudruck) abgegeben. Der Wähler entscheidet sich zwischen den zur Wahl vorgeschlagenen Landeslisten. Anders als bei den Wahlkreisvorschlägen (Erststimme) steht hierbei die Bezeichnung der Partei im Vordergrund. Unter der Parteibezeichnung sind nur die ersten fünf Bewerber der jeweiligen Partei aufgeführt.

Bis 18:00 Uhr können die Wähler am Wahlsonntag ihre Stimmen in den Wahllokalen abgeben. Auch die Rückgabe der Wahlbriefe (Briefwahl) ist bis zu diesem Zeitpunkt im Rathaus möglich. Direkt

im Anschluss daran beginnen die Wahlvorstände mit der Ermittlung der Wahlergebnisse. Zeitgleich wird ab 18:00 Uhr im großen Sitzungssaal des Rathauses der Gemeinde Aldenhoven ein kleines **„Wahlstudio“** eingerichtet. Dort werden neben den Live-Fernsehbildern des ZDF zeitnah alle herein kommenden Wahlergebnisse aus den Wahllokalen der Gemeinde auf einer großen Leinwand präsentiert. Und auch zuhause können Sie sich im **Internet** unter der Adresse www.aldenhoven.de die Präsentation der Wahlergebnisse ansehen. Auch dort werden alle eingehenden Ergebnisse sofort nach Eingang abrufbar sein. Zum **„Wahlstudio“** im Sitzungssaal sind alle interessierten Einwohner eingeladen.

Sollten Sie noch Fragen haben oder weitere Informationen zur Bundestagswahl benötigen, so können Sie sich gerne an das Wahlamt im Rathaus (Tel. 586-135) wenden. Weitere ausführliche Informationen finden Sie auch unter www.aldenhoven.de.

Der KrümelGarten hat noch freie Plätze!

Qualifizierte Kinderbetreuung in Aldenhoven. Finanzierung über das Jugendamt möglich!
Infos: www.kruemelgarten.de
oder 0179/6917722

KÖNIGSBERGER Express

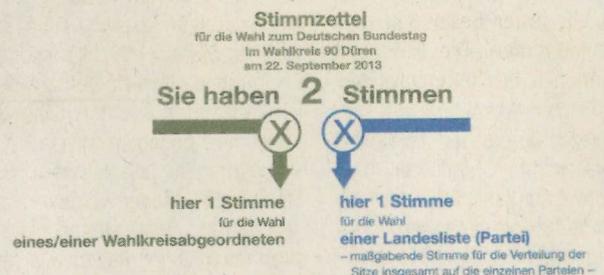
Diese deutschsprachige Zeitung informiert Sie monatlich über Gesellschaft und Politik in der Region in und um Kaliningrad.

ABO-BESTELLUNG

Fon 02241 260-380
Fax 02241 260-339
Online www.koenigsberger-express.info



Fragen zur Verteilung dieser Ausgabe?
FRAU BELL · FON 02421 3069557



Erststimme		Zweitstimme	
1 Rachel, Thomas Bundestagsabgeordneter Part. Sozialistischer Wahlkreisstraße 18-29 52549 Dörns	CDU Christlich Demokratische Union Deutschlands	<input type="radio"/>	Christlich Demokratische Union Deutschlands Norbert Lammert Andreas Pöhl, Ingrid Fischer, Karin Dörns, Peter Hertz
2 Nietan, Dietmar Heinrich Bundestagsabgeordneter Kuhlenstraße 45 52549 Dörns	SPD Sozialdemokratische Partei Deutschlands	<input type="radio"/>	Sozialdemokratische Partei Deutschlands Ulrich Gellert, Peter Dörns, Karin Dörns, Heinrich Helbig
3 Langefeld, Jörn Rechtsanwalt Unterstraße 1 52549 Dörns	FDP Freie Demokratische Partei	<input type="radio"/>	Freie Demokratische Partei Dr. Gökko Nisenzon, Daniel Behr, Christa Fester, Peter Fester, Frank Schäfer
4 Krieger, Oliver Bundestagsabgeordneter Pastor-Lüpscher-Straße 10 52549 Dörns	GRÜNE BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN	<input type="radio"/>	BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN GRÜNE Bärbel Höhn, Volker Beck, Bettina Maria Hoffmann, Dr. Peter Günther, Ernst Schwede, Karja Dörner
5 Aggelidis, Michael Rechtsanwalt Hauptstraße 54 52545 Barm	LINKER DIE LINKE	<input type="radio"/>	DIE LINKE Dr. Silvia Hagemann, Matthias W. Schwarz, Ursula Jähres, André Kornemann, Marco, Sevim Döğdemir
6 Friedrich, M Abgeordneter Christenstraße 2 52589 Hohenbach	PIRATEN DIE PIRATEN	<input type="radio"/>	PIRATEN Monique Kalkowski, Udo Vetter, Thomas Wenzel, Jens Seppentanz, Christina Wonn
	NPD Nationaldemokratische Partei Deutschlands	<input type="radio"/>	Nationaldemokratische Partei Deutschlands Claudia Cramer, Stephan Hees, Ariane Christine Malow, Peter Michael Bühner, Kerstin Böhm
	REP DIE REPUBLIKANER	<input type="radio"/>	DIE REPUBLIKANER Andreas Mühlens, Karl Heinz Fischer, Thomas Köh, Dr. Carl Albert Jürgen Heymann, Tanja Bantke
	BÜNDNIS 21/RRP	<input type="radio"/>	Bündnis 21/RRP Ulrich Gellert, Anja-Luise Koch, Ulrich Gellert
	Volks- abstim-	<input type="radio"/>	Ab jetzt... Demokratie durch Volksabstimmung - Politik für die Menschen - Dr. Heinrich Fischer, Hans-Joachim Oel

- MUSTER -

Pflege & Versorgung

rundum gut beraten!

Bezahlbare Seniorenbetreuung rund um die Uhr im eigenen Heim

Pflegehelden® Köln-Bonn-Aachen vermittelt osteuropäische Pflege-/Haushaltshilfen zu bezahlbaren Konditionen.

Das Konzept basiert auf einer 24-Stunden-Pflege zuhause und ist ganz auf den persönlichen Bedarf des Pflegebedürftigen ausgerichtet. Dabei findet auch die neue Pflegereform Berücksichtigung.

Nach fast zwei Jahren Seniorenbetreuung von Pflegehelden® Köln-Bonn-Aachen ziehen Unternehmer Dr. Wolfgang Straub und auch seine Kunden ein durchweg positives Fazit. Pflegehelden® Köln-Bonn-Aachen hat sich in den Regionen Köln, Bonn und Aachen etabliert, das machen die vielen positiven Rückmeldungen von betreuten Menschen und deren Angehörigen deutlich. Die Pflegekräfte tragen wesentlich zur Entlastung des Alltags bei und sie sind in vielen Fällen bereits ein fester Bestandteil der Familie geworden. Die liebevolle Rund-um-die-Uhr Betreuung des Angehörigen zuhause gehört zur Philosophie von Dr. Wolfgang Straub. Mehrere tausend Vermittlungen wurden bisher bundesweit auf den Weg gebracht, auch das zeigt die Zufriedenheit der Kunden. Den Bonner Dr. Wolfgang Straub, Geschäftsführer der Pflegehelden im Rheinland, der auf eine 15-jährige Berufserfahrung im Gesundheitsbereich verweisen kann, hat dieses legale Konzept, welches unabdingbar mit dem A1-Schein nachzuweisen ist, der Seniorenbetreuung überzeugt: „Viele Pflegebedürftige können und möchten in der vertrauten Umgebung bleiben und wollen nicht in ein Heim, denn - einen alten Baum versetzt man nicht. Es macht uns glücklich, dass wir den Familien dieses Zuhause bleiben auch ermöglichen können.“ Die Vorteile liegen klar auf der Hand: Es ist Tag und Nacht jemand da, der sich um den Haushalt kümmert und leichte pflegerische Aufgaben wie Hilfe beim Anziehen, Waschen, Hygiene und Es-

sen übernimmt. Manchmal ist es aber einfach nur die persönliche Zuwendung und die Unterhaltung, die den Unterschied zum Aufenthalt im Pflegeheim ausmachen und das bei Kosten für die Betreuung einer Person zwischen 1.595,- und 1895,- Euro.

Bezahlbare 24h-Pflege zuhause mit Zufriedenheitsgarantie

Die Pflegehelden® garantieren für den vereinbarten Service und wollen mit Leistung überzeugen. So achtet Dr. Straub sehr auf die fachliche Qualität, die Zuverlässigkeit und die Herzlichkeit der Mitarbeiter, wobei die meisten über jahrelange Erfahrung und gute Deutschkenntnisse verfügen. Viele Mitarbeiter kommen aus dem sozialen oder medizinischen Bereich. Alle Mitarbeiter sind fest angestellt und sozial- und haftpflichtversichert, Scheinselbstständigkeit wird somit vermieden. Nicht alltäglich, - die Leistung ist im ersten Monat täglich kündbar, danach 14-tägig zum Monatsende. Wer mit der Pflegehilfskraft nicht zufrieden ist, bekommt auf Wunsch eine andere Pflegehilfskraft innerhalb von einer Woche, denn, so meint Dr. Straub, „die Chemie zwischen zwei Menschen kann manchmal einfach nicht stimmen, trotz aller Sorgfalt bei der Auswahl.“ Der Kunde geht also ein sehr überschaubares Risiko ein. Die positive Resonanz zeigt, Altwerden zuhause in den eigenen vier Wänden, ist mit der 24-Stunden-Betreuung von Pflegehelden® gut möglich.

Pflegereform ab 01.01.2013: Demenzkranke bekommen mehr Geld
Die Demenzkranken, die von dieser Form der häusliche Pflege und Betreuung in ihrem eigenen Umfeld besonders profitieren, erhalten endlich mehr Geld. So bekommen Demenzkranke, die bislang keine Pflegestufe haben, künftig die Pflegestufe 0. Zusätzlich erhalten sie ein Pflegegeld von 120 Euro für die Betreuung durch Angehörige oder bis zu 225 Euro monatlich für den Ein-



Dr. Wolfgang Straub, Geschäftsführer der Pflegehelden Köln-Bonn-Aachen, steht gerne für ein erstes Informationsgespräch unter 0228/3699845 zur Verfügung oder unter www.pflegehelden-koeln-bonn.de

satz eines ambulanten Pflegedienstes. Für Demenzkranke steigt das Pflegegeld in der Stufe I um 70 Euro

auf 305 Euro, in der Stufe II um 85 Euro auf 525 Euro. In der Pflegestufe III bleibt alles beim Alten.

pflegehelden®
24h häusliche Betreuung



Bezahlbare häusliche 24-Std.-Pflegehilfe im Rheinland

Völlig legal, bescheinigt mit A1. Angestelltes und entsendetes Personal aus Osteuropa.

Seriöse Vermittlung durch Inhaber Dr. Wolfgang Straub.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Tel.: 0228-3699845 · E-Mail: rheinland@pflegehelden.de
www.pflegehelden-koeln-bonn.de

6. Sonnenweg-Kongress

Ganzheitliche Therapien bei Krebs am 14. u. 15. Sept. 2013

Kongress-Center
Kirchberger Str. 1 - 52428 Jülich
Der SONNENWEG e.V. lädt herzlich an Krebs erkrankte Menschen, deren Angehörige, Freunde und Interessierte zum 6. SONNENWEG-Kongress nach Jülich ein.
Im Sinne der Gesundheitsfürsorge

ge bietet das Programm:
Fachvorträge • Seminare • Individuelle Beratung • Gesundheitsausstellung und einiges MEHR ...
Der SONNENWEG-Kongress informiert und klärt auf über:
komplementäre Therapien • präventive Maßnahmen • aktiven Gesundheitsschutz •

Hilfe zur Selbsthilfe
In diesem Sinne will der SONNENWEG e.V. eine Brücke bauen zu dem umfangreichen Schatz ganzheitlicher Therapien bei Krebs.
Wir freuen uns auf Sie!
Nähere Informationen zum 6. SONNENWEG-Kongress auf unserer Internetseite:

www.sonnenweg-kongress.de
Hier haben wir für Sie auch einen Programmflyer zum Download eingestellt.
Kontakt:
SONNENWEG e.V.
Telefon: 02461 / 34 41 93
E-Mail:
info@sonnenweg-kongress.de

Angebot im Familienzentrum „Am Römerpark“

Aldenhoven in Zusammenarbeit mit der AOK Rheinland.

Eltern-Kind- Kurs für max. 8 Teilnehmer(innen) und Kindern im Alter von 24 bis 36 Monaten
Ab dem 23. September, jeweils montags am Nachmittag.

Es findet eine konkrete Terminabsprache der Referentin mit der Gruppe statt.
Infos: 8 Spielstationen, je 1 Stunde. Ein Treffen findet vorab im Elterncafe für Interessierte statt.

Inhalt des Kurses: Miteinander singen, spielen, lachen, Austausch, Ideen für die gemeinsame Zeit Zuhause bekommen,

Erfahrungen sammeln.
kostenfrei
Interessierte wenden sich an das Familienzentrum „Am Römerpark“, Frau Dech, Tel.: 02464/2059

NEU: DIGITALDRUCK

250 A5 Flyer
135 g Bilderdruckpapier,
4-farbig | 2-seitig
Vorlage hochladen – fertig,
oder von RMP gestalten lassen
(+ 25,- EUR/Seite) **41,11**

1.000 Flyer
DIN A4, 135 g Bilderdruck
4-farbig | 2-seitig
Vorlage hochladen – fertig,
oder von RMP gestalten lassen
(+ 40,- EUR/Seite) **99,-**

200 Visitenkarten
4-farbig
einseitig,
300 g Soporset **19,99**

10 A3 Plakate
4-farbig | 1-seitig
150 g Bilderdruck matt **25,34**

50 Familienkarten
Einladungs-, Danksagungs-, Trauerkarten
DIN, 4-farbig | 1-seitig
150 g Bilderdruck matt, online gestalten,
oder Vorlage hochladen.
inkl. gefüttertem Kuvert! **39,-**

Außerdem drucken wir für Sie:
Broschüren
Speisenkarten
Imagemappen
Blocks
Kalender
Bücher
Kataloge
Handouts
Leinwand-Bilder
Einzeldrucke
DIN-Formate

DIGITALDRUCK für kleine Auflagen

Alle Preise inkl. MwSt.

www.rmp.de/druckshop • Fon: 02241 260-0 • E-Mail: akzidenz@rmp.de

RMP Rautenberg Media & Print Verlag KG • 53840 Troisdorf • Fax: 02241 260-339

Leben & Wellness · Beauty Gesundheit



Kinder-Fitness - was sagen die Fachleute?

Wenn Kinder früher viel Zeit im Freien verbrachten und herumtollten, verbringen sie ihre Freizeit heute vorwiegend vor Fernseher, Computer oder Playstation. Statt sich auf dem Bolzplatz mit Spaß zu verausgaben, flitzen im Kinderzimmer oftmals nur noch die Daumen zu den Fifa-Games auf der Spielkonsole. Sofa-Spiele werden zudem gerne zusammen mit Süßigkeiten, Fastfood und Cola genossen - mit fatalen Folgen: **Zunehmendes Übergewicht führt zu Ausgrenzung, Vereinsamung und vermehrtem Frustessen, wodurch das Übergewicht schnell weiter zunimmt** - ein wahrer Teufelskreis.

Der - üblicherweise knapp bemessene - Schulsport reicht lange nicht mehr als Ausgleich, also müssen Anreize her für echten Spaß abseits der Bildschirme.

Man hat festgestellt, dass sich die motorischen Fähigkeiten Einzelner in einer Gruppe schnell verbessern, wenn Kinder motiviert und spielerisch an ein Training herangeführt werden. Regelmäßige Bewegung im Spiel mit anderen macht nicht nur hyperaktive Kinder ruhiger und verhilft zu neuen sozialen Kontakten.

„Kann mein 12-jähriger Sohn auch schon an Kraftgeräten trainieren?“ oder „Welcher Sportkurs eignet sich am besten für meine 13-jährige Tochter?“ Mit diesen oder ähnlichen Fragen sehen sich Mediziner oder Trainer in Fitness-Clubs immer häufiger konfrontiert. Schließlich haben in Zeiten der flexiblen Arbeitswelt und allein erziehender Elternteile alle Familienmitglieder ein gutes Gefühl, wenn sie mehr Zeit miteinander verbringen. Und so kommt es, dass man Mama im Pilates-Kurs, Papa beim Gewichte stemmen und die lieben Sprösslinge beim Tanzen antrifft.

Dr. Michael Siewers, Sportmediziner an der Universität Kiel, meint zur aktuellen Situation: „Wir haben auf der einen Seite

die Masse der Kinder, deren Beweglichkeit, Kraft und Ausdauer von Jahrgang zu Jahrgang abnimmt. Daraus resultieren Übergewicht, Haltungsschäden und Konzentrationsstörungen.

Auf der anderen Seite gibt es Jugendliche, die einem überzogenen Ideal entgegengreifen und ihren Körper total überfordern.“ Der renommierte Sportmediziner konnte in einer Studie nachweisen, dass schon zweimal wöchentlich kurze, gezielte Trainingseinheiten beachtliche Resultate hervorbringen. Über einen Zeitraum von

Fitkids
Gesunde Sachen,
die Spaß machen!

- Bewegungsspiele
- Rücken fit machen
- Spass haben
- Qualifizierte Trainer

Das spezielle Sport- und Bewegungsprogramm für Kinder und Jugendliche!

Inhalte des Kurses sind:

- > Stabilisierung und Kräftigung der Wirbelsäule
- > Schulung und Training von Kondition, Koordination, Körperhaltung sowie richtige Bewegungsausführung.
- > Gleichgewichtstraining und Verbesserung der Beweglichkeit

- Bewegungsspiele - Rücken fit machen - Spaß haben

... und das alles unter Anleitung von qualifizierten Trainern und Trainerinnen!

Jeden Montag von 15:30 Uhr bis 16:30 Uhr.

Ein cooles Training für alle Kids von 9 bis 15 Jahren!!!

FERDY'S GYM Auf der Komm 18
FITNESS-CENTER 52457 Aldenhoven

Tel. 02464 / 5056 · fitness@ferdyssgym.de · www.ferdyssgym.de

vier Wochen erzielten 12- bis 13-jährige Schüler einen Kraftzuwachs von bis zu 16 %. Zum Glück gibt's hierfür die

Fachleute im modernen Fitnessstudio, die gezielt Rat geben und kindgerechte Angebote vermitteln helfen.

Wenn es brennt und juckt - Lippenherpes

Typische Vorboten des Lippenherpes sind Jucken und Kribbeln an den Übergängen von Haut zur Schleimhaut. Meist wenige Stunden später treten in Gruppen stehende, flüssigkeitsgefüllte Bläschen an den Lippenrändern oder am Naseneingang auf. Diese fließen danach zusammen, trüben sich und platzen auf. Es bilden sich Krusten, die leicht aufreißen und schmerzhaft sind. Wird bewusst oder unbewusst an den Krusten manipuliert, können Zweitinfektionen durch fremde Keime entstehen. Behandelt werden die Symptome, so dass eine lokale Ausbreitung eingedämmt wird. Dafür stehen Cremes mit Wirkstoffen zur Verfügung, die die Ver-

mehrung der Erreger hemmen oder die Hautzellen vor einem Angriff schützen. Nahezu nicht sichtbare Pflaster beschleunigen zusätzlich die Wundheilung und schützen vor Fremdfektionen. Ursächlich für den Herpes ist das Herpesvirus (Typ 1), mit dem ca. 95 % der Erwachsenen infiziert sind. Die Erstinfektion erfolgt meist unbemerkt. Bei ca. 30 % der Virusträger kann es mehr oder weniger oft zu Bläschenschüben kommen. Verantwortlich dafür ist eine vorübergehende Schwäche des Abwehrsystems, beispielsweise ausgelöst durch körperliche oder seelische Belastung, Stress, Ekel und gripplale Infekte. Treten die Schübe oft nacheinander auf, ist es sinnvoll,

das Immunsystem zu stärken. Denn ein Herpes kann sich auch ausweiten, an den Augen entstehen und fieberhaft werden. Kommt es zu solchen Problemen, ist dringend ein Arzt aufzusuchen. Auf das Tragen von Kontaktlinsen sollte während eines Bläschenschubes verzichtet werden. Vorsicht sollten Eltern von Säuglingen und Kleinkindern walten lassen. Auch wenn meist das Typ-2-Virus Verursacher ist, so kann aber eine Herpesinfektion bei den Kleinen schwere Folgen haben, da alle Organe und Nerven betroffen sein können. Lassen Sie sich in Ihrer Apotheke gezielt beraten - in Ihrer Marien- und Apotheke am Alten Turm steht Ihre Gesundheit im Zentrum.

**apotheker
am alten turm**

Marienstraße 1
52457 Aldenhoven
Tel. 0 24 64-17 54
Fax: 0 24 64-52 63

GESUNDHEIT IM ZENTRUM

Alte Turmstraße 26
52457 Aldenhoven
Tel. 0 24 64-14 96
Fax: 0 24 64-52 63

**MARIEN
APOTHEKE**

www.apotheke-aldenhoven.de
info@apotheke-aldenhoven.de

Rechtliches zum Kurantrag

Entscheidung über Mütter- oder Mutter-Kind-Kur innerhalb von 3 Wochen

Berlin, 13. August 2013. Krankenkassen sind verpflichtet, innerhalb einer Frist von drei Wochen über einen Antrag für eine Mütter- oder Mutter-Kind-Kurmaßnahme zu entscheiden.

Das Müttergenesungswerk (MGW) weist darauf hin, dass diese Frist im neuen Patientenrechtegesetz geregelt ist und Müttern so eine Rechtssicherheit in Bezug auf die Entscheidungsfrist gibt.

„Mütter mussten in der Vergangenheit unterschiedlich lange auf den Bescheid der Krankenkasse zu ihrem Kurantrag warten“, berichtete Petra Gerstkamp, stellv. Geschäftsführerin des Müttergenesungswerkes heute in Berlin. „Das im Februar 2013 in Kraft getretene Patientenrechtegesetz regelt u.a. die Entscheidungsfrist für Leistungsanträge bei der Krankenkasse. Dies gilt auch für Anträge auf Mütter- oder Mutter-Kind-Kurmaßnahmen. Die Kasse ist nun verpflichtet, innerhalb von drei Wochen zu entscheiden. Wird der Medizinische Dienst eingeschaltet, gilt eine Frist von fünf Wochen.“

Seit der Veränderung der Begutachtungsrichtlinien im Februar letzten Jahres können wieder mehr Mütter an Kurmaßnahmen des Müttergenesungswerkes

teilnehmen. Die Ablehnung der Erstanträge lag 2012 noch bei 19%. 69% der Mütter mit abgelehnten Anträgen gehen in den Widerspruch, 65% davon werden positiv entschieden.

„Es lohnt sich, das Entscheidungsverfahren der Krankenkasse im Blick zu behalten“, empfahl Gerstkamp. „Wird die Entscheidungsfrist nicht eingehalten, gilt der Kurantrag als genehmigt, sofern keine schriftliche Information mit Gründen erfolgt. Die Mütter können sich in den rund 1.300 Beratungsstellen der Wohlfahrtsverbände im Müttergenesungswerk Hilfe und Unterstützung beim Kurantrag holen und werden auch in allen anderen Fragen rund um die Mütter- oder Mutter-Kind-Kur kostenlos beraten.“ Weitere Informationen zu Mütter- und Mutter-Kind-Kurmaßnahmen und die Beratungsstellensuche unter:

www.muettergenesungswerk.de oder Kurtelefon: 030 330029-29

Kontakt:

Elly Heuss-Knapp-Stiftung, Deutsches Müttergenesungswerk Bergstraße 63, 10115 Berlin Katrin Goßens, Tel.: 030 330029-14

presse@muettergenesungswerk.de, www.muettergenesungswerk.de

Hallo Pressesprecher/innen der Vereine und Institutionen...

www.rmp.de/redaktion

... extra für Sie haben wir das Werkzeug "RMP-Redaktionssystem" entwickelt. Hier können Sie Ihr Pressematerial direkt in unser System und damit zur Veröffentlichung in Ihrer RMP Zeitung einreichen.

Ihr VIP-Vorteil: Texte, die über das "RMP-Redaktionssystem" hereingegeben werden, werden bevorzugt veröffentlicht!

Melden Sie sich an!

Lokaler geht's nicht!



ARBEITSMARKT

ANGEBOTE



RAUTENBERG MEDIA & PRINT VERLAG KG

WIR SUCHEN...

„Lokaler geht's nicht“ ist unser Slogan, dem wir seit über 50 Jahren treu bleiben. Zum nächst möglichen Termin suchen wir für das **Aldenhoven InfoBlatt** eine/n

Nebenberufliche/r Kurierfahrer/in

Ihre Qualifikation:

Organisationsgeschick, Ortskenntnisse, positive Ausstrahlung, Flexibilität in der Arbeitszeiteinteilung, Eigeninitiative.

Wir bieten:

flexible Arbeitszeiten, leistungsgerechte Bezahlung.

Bitte senden Sie Ihre Kurz-Bewerbung an:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH | Stichwort: Kurierfahrer
z.H. Frau Biesemann | Kasinostr. 28-30 | 53840 Troisdorf

STÄDTE- UND GEMEINDEZEITUNGEN
KOMMUNALE ZUSAMMENARBEIT

AKZIDENZDRUCKE
WEB-AUFTRITTE

PROSPEKTWERBUNG

gehört zu den effektivsten und akzeptiertesten Werbeformen!

Wo sind Ihre Kunden? Kreisen Sie sie ein!

TEILBELEGUNG:

Wir verteilen gezielt, in den von Ihnen ausgesuchten Gebieten!

Verzichten Sie auf Streuverluste!

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Johannes Henkel

Mobil 0177 3840060

E-Mail j.henkel@rmp.de



ALDENHOVEN Info Blatt

sucht zuverlässige

AUSTRÄGER/IN

für Aldenhoven-City.

Voraussetzung:

Mindestalter 13 Jahre

Kontaktaufnahme:

02421 3069557 (Silvia Bell)

Online:

s.bell@rmp.de

www.regio-pressevertrieb.de



RAUTENBERG MEDIA & PRINT VERLAG KG



Die Zeitungszustellgesellschaft der Rautenberg Media & Print Verlag KG.

Ihre Anwaltskanzlei in Aldenhoven



Anwaltskanzlei **Wangerin**



Inhaber
Günter Wangerin
Rechtsanwalt
Diplom-Betriebswirt

Tätigkeitsschwerpunkte:
**Familienrecht
Arbeitsrecht
Verkehrsrecht**

Dietrich-Mülfahrt-Str. 12 • 52457 Aldenhoven
Tel. (02464)5535 + 2667 • Fax (02464)2668
Rufbereitschaft 0174-327 292 1
Sie finden uns ab sofort auch im Internet unter:
www.anwaltskanzlei-wangerin.de

Die „Via Belgica“ erleben

Tag des offenen Denkmals

Radtour am 08.09.2013, 13:00 Uhr ab Kommende Siersdorf/Alter Turm Aldenhoven

Die Römer, Erbauer der Via Belgica, nutzten insgesamt fünf verschiedene Energiequellen und neben der Wind- oder Wasserkraft war eine davon die menschliche Muskelkraft. Und genau auf

diese Muskelkraft wollen sich die Gemeinden Aldenhoven und Niederzier und die Stadt Jülich nun wieder besinnen und bieten zum Tag des offenen Denkmals am 8. September 2013 geführte Radtouren an. Ziel der Radtouren sind die preußischen Meilensteine an der alten Römer-



LENZEN Bestattungen

Seit 1897 sind wir im Trauerfall Ihr kompetenter, zuverlässiger und vertrauensvoller Ansprechpartner in allen Fragen um die Bestattung.

BESTATTUNGSVORSORGE

Wir erledigen für Sie alle notwendigen Formalitäten im Sterbefall.
52457 Aldenhoven-Freialdenhoven Dorfstraße 33
Telefon 0 24 64-17 25 und 01 71-5 23 94 44

straße in der Nähe der Sophienhöhe bei Jülich-Stetternich, wo man um 15.00 Uhr einem Vortrag durch Herrn Dr. Gaitzsch zum Thema „Via Belgica“ beiwohnen kann und mit „römischen“ Speisen und Getränken versorgt wird, um die Muskelkraft auch für den Rückweg aufrecht zu erhalten.

Die Radtouren starten jeweils um 13.00 Uhr am Rathaus in Niederzier (Rathausstraße 8), an der Kommende in Aldenhoven-Siersdorf (Kirchstraße 1) und am Alten Turm in Aldenhoven (Alte Turmstraße 30). Ein weiterer Einstiegspunkt ist für die Radfahrer aus Aldenhoven und Siersdorf die Burg Engelsdorf, wo man gegen 13.30 Uhr eintreffen wird

und die Möglichkeit hat, an einer Führung durch die Burg teilzunehmen. Gegen 14.30 Uhr treffen sich dann die verschiedenen Gruppen an der Zitadelle in Jülich und fahren gemeinsam zur Meilenstation an der Sophienhöhe.

Die Heimfahrt kann jeder Teilnehmer nach eigenen Wünschen gestalten.

Bei der Organisation werden die Kommunen unterstützt durch die Aldenhovener St. Sebastianus-Schützen und den Geschichtsverein Niederzier. Alle Veranstaltungen zum Tag des offenen Denkmals auf einen Blick: <http://www.denkmalschutz.de/aktionen/tag-des-offenen-denkmals/programm.html>



SPASS wählen!



YES WE CAN!



www.megafuncasino.com

Aldenhoven, Industriestraße 1 und Kapellenplatz 9. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Spiel mit Spaß und nicht am Limit! Übertriebenes Spiel kann zu einem ernsten Problem werden. Zutritt ab 18 Jahren!